

وزارة الصناعة والتجارة الخارجية

قرار رقم ٧١ لسنة ٢٠١١

بشأن قيد بعض المنتجين المستوفين لقواعد الاكتفاء بالفحص الظاهري

للمسائل المستوردة من السلع الصناعية غير الغذائية

وزير الصناعة والتجارة الخارجية

بعد الاطلاع على القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ في شأن الاستيراد والتصدير ؛
وعلى لائحة القواعد المنفذة لأحكام القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ في شأن الاستيراد
والتصدير ونظام إجراءات فحص ورقابة السلع المستوردة والمصدرة الصادرة بالقرار الوزاري
رقم ٧٧٠ لسنة ٢٠٠٥ وتعديلاتها ؛
وعلى كتاب رئيس مجلس إدارة الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات
المؤرخ في ٢٤/٣/٢٠١١ ؛

قرر :

(المادة الاولى)

يُقيد المنتجون المبينة أسماؤهم بعد - بعدد (١٧) شركة منتجة - في سجل منتجي
السلع الصناعية غير الغذائية - والذين يكتفى بالفحص الظاهري ومطابقة البيانات المدونة
على رسائلهم طبقاً لما هو ثابت بمستنداتها - والمنشأ لهذا الغرض بالهيئة العامة
للرقابة على الصادرات والواردات .

(المادة الثانية)

ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به اعتباراً من تاريخ صدوره .

صدر في ٧/٤/٢٠١١

وزير الصناعة والتجارة الخارجية

دكتور مهندس / سمير يوسف الصياد

قائمة رقم (١١٩)

للمنتجين المستوفين لقواعد الفحص الظاهري طبقاً لقرار رقم ٧٧٠ لسنة ٢٠٠٥

مراكز التوزيع المتعمدة والمنشأ	الماركة	الصف	المنشأ	مصانع الشركة المتعمدة	الشركة المنتجة والمنشأ	
كوريا	Kodacs	سلك بوجهيات للسيارات	كوريا	IIAREL CO.	HAREL CO. كوريا	١
المملكة العربية السعودية	ACDelco	Maintenance Free Batteries	المملكة العربية السعودية	MIDDLE EAST BATTERY COMPANY "MEBCO" شركة الشرق الأوسط للبطاريات	MIDDLE EAST BATTERY COMPANY "MEBCO" شركة الشرق الأوسط للبطاريات المملكة العربية السعودية	٧
كوريا	SEOUL	فلاتر زيت وهواء ووقود وللاتر تكييف للسيارات	كوريا	FILTER MASTER CO., LTD	FILTER MASTER CO., LTD كوريا	٣

مراكز التوزيع المتعمدة والمنشأ	الماركة	الصف	المنشأ	مصانع الشركة المتعمدة	الشركة المنتجة والمنشأ	٢
انجلترا	Delphi	- Brake pads - Brake Shoes - Steering & Suspension Parts - Shock Absorbers - Brake Disks & Drums - Vehicle Electrical & Electronic Components - Air Conditioning PARTS (For Automotives)	متعدد	Delphi Lockheed Automotive Limited	Delphi Lockheed Automotive Limited انجلترا	٤
D. A. R International إيطاليا	- COFLE - WALKO - TELCO - D.A.R Int.	- Push - Pull cables - Brake cables - Clutch cables - Pedal accelerator Cables - Hand accelerator Cables - Speedometer Cables (For Automotives)	إيطاليا	COFLE S. r. l	COFLE S. r. l إيطاليا	٥

ملاحظة :
يتم شحن الرسائل من المصانع المنتجة
بيناشي - متعددة واسطار مستنداتها
من الشركة المنتجة بالانجلترا .

مراكز التوزيع المتعددة واللغات	اللغة	الصف	اللغات	مصانع الشركة المتعددة	الشركة المنتجة واللغات	٢
باكستان	Khyber - Union - Three Star Baghbygan - Saray - R/S Cars - African Sun - Dolphin - Crown - Eagle - Scissors - GMQ - RAB - Safly Matches - Zebra - Four Star - Kangaroo - Nice - NCE - Cartoon - Hello - Uncle Bob - Style - Lilie - Pioneer - Weston - Parrot - Tasty - Tabarak - Formula 1 - Tiger - Aeroplane - Adam - Horse - Director - Taro Rawa - Al Marasy - Simba - Brinko - Sindbad - Tuini - Vuko Africa - Fire - Pantazul - Huro - Bonvita - Rainbow - Champion - Three Crown - Camel - Triple Happiness - First Light - Nari - Leopard - Lion - La sirena	تقارب أمان	باكستان	AYS COMMERCIAL CORPORATION	AYS COMMERCIAL CORPORATION باكستان	١

مراكز التوزيع المعتمدة والمنشأ	اللاركة	الصنف	المنشأ	مصانع الشركة المعتمدة	الشركة المنتجة والمنشأ	٢
Formpart Otomotive ve Dis Ticaret A.S. تركيا	- Formpart - Sismako - MIMÉ - Malex	- Steering and Suspension Parts - Brake Disc and Brake Pad (For Automotives) إضافة : Shock Absorber	تركيا	Otoform Otomotiv Ticaret Sanayi A. S	Otoform Otomotiv Ticaret Sanayi A. S تركيا المرجعة بالقرار الوزاري رقم ١٥٩ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ٩٢	٧
المنطقة الحرة بالعامة جمهورية مصر العربية	اللاركات المدرجة بالقرار الوزاري رقم ٨١٨ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ١١٠ إضافة : KNI	بطاريات رصاص محفظة للسيارات	المنطقة الحرة بالعامة جمهورية مصر العربية	Exact Co. for Battery Production - S. A. E.	Exact Co. for Battery Production - S. A. E. المنطقة الحرة بالعامة جمهورية مصر العربية المرجعة بالقرار الوزاري رقم ٨١٨ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ١١٠	٨

م	الشركة المنتجة والمشتا	مصانع الشركة المنتجة	المشتا	الصف	الماركة	مراكز التوزيع المعتمدة والمشتا
٢	الشركة المنتجة والمشتا	مصانع الشركة المنتجة	المشتا	الصف	الماركة	مراكز التوزيع المعتمدة والمشتا
١	الشركة المنتجة والمشتا	مصانع الشركة المنتجة	المشتا	الصف	الماركة	مراكز التوزيع المعتمدة والمشتا
	رقم ٨١٧ لسنة ٢٠١٠ قاننة و١٠٩٠٤	Green Filter Co., Ltd	تايلاند	للاتر زيت ووقود للسيارات	- GF - Eagle - Green - ASCO إضافة :	تايلاند
	المدرجة بالقرار الوزاري	Green Filter Co., Ltd	تايلاند	إطارات سيارات ملاكي ونقل نصف نقل وأتوبيسات	Yokohama Rubber Co., Ltd Yokohama Tire Philippines Inc.	Sumitomo Corporation اليابان
	رقم ٨١٧ لسنة ٢٠١٠ قاننة و١٠٩٠٤	Green Filter Co., Ltd	تايلاند	إطارات سيارات ملاكي ونقل نصف نقل وأتوبيسات	Yokohama Rubber Co., Ltd Yokohama Tire Philippines Inc.	Sumitomo Corporation اليابان
	رقم ٨١٧ لسنة ٢٠١٠ قاننة و١٠٩٠٤	Green Filter Co., Ltd	تايلاند	إطارات سيارات ملاكي ونقل نصف نقل وأتوبيسات	Yokohama Rubber Co., Ltd Yokohama Tire Philippines Inc.	Sumitomo Corporation اليابان

م	الشركة المنتجة والنشأ	مصانع الشركة المنتجة	النشأ	الصف	الماركة	مراكز التوزيع المنتجة والنشأ
١١	BRISA BRIDGESTONE SABANCI LASTIK SAN. VE TIC. A. S	BRISA BRIDGESTONE SABANCI LASTIK SAN. VE TIC. A. S	تركيا	إطارات كارتشوك للسيارات	LASSA إضافة : Bridgestone	Exsa Export Sanayi Mamulleri Satıs ve Arastırma A. S تركيا إضافة : - Bridgestone Middle East & Afrika FZE دبي - دولة الإمارات العربية -Mitsui & Co. Ltd اليابان
	BRISA BRIDGESTONE SABANCI LASTIK SAN. VE TIC. A. S	BRISA BRIDGESTONE SABANCI LASTIK SAN. VE TIC. A. S	تركيا			

المدرجة بالقرار الوزاري
رقم ٣١١ لسنة ٢٠٠٧ قانمة و ٣٥٥
ملاحظة :
يتم شحن رسائل الإطارات مشاركة :
BRIDGESTONE من مراكز التوزيع
المنتجة بهيئ واليابان .

مراكز التوزيع المستهدفة والمنشأ	الماركة	الصف	المنشأ	مصانع الشركة المستهدفة	الشركة المنتجة والمنشأ	٢
Mitsui & Co., Ltd. اليابان	- Bridgestone - Fire Stone	بطاريات كارتشوك للسيارات	اليابان اليابان أندونيسيا تايلاند بروندا تايلاند	- TOCHIGI - BRIDGESTONE CORPORATION - P. T Bridgestone Tire Indonesia - Thai Bridgestone Co. Ltd. - Bridgestone Poznan Sp. Zo. O Bridgestone Tire Manufacturing (Thailand) Co. Ltd	BRIDGESTONE CORPORATION اليابان الدرجة بالقرار الوزاري رقم ٣٦٩ لسنة ٢٠١٠ قائمة ٩٧٠ ملحوظة : يتم شحن الرسائل من المصانع المستهدفة وأصدار مستنداتها باسم مركز التوزيع .	١٢
GPI International Ltd موزنج كونج إضافة : GPI Middle East (FZC) الشارقة دولة الإمارات العربية	GP	Alkaline Zinc - Manganese Batteries	الصين	ZHONGYIN (NINGBO) Battery Co., Ltd.	ZHONGYIN (NINGBO) Battery Co. Ltd. الصين الدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٢٨ لسنة ٢٠٠٩ قائمة ١٧٠ تعديل الملحوظة : يتم شحن الرسائل وأصدار مستنداتها من مراكز التوزيع المستهدفة بموزنج كونج ودولة الإمارات العربية المتحدة .	١٣

مراكز التوزيع المستخدمة والمنشأ	الشركة	الصف	المنشأ	مصانع الشركة المستعمدة	الشركة المنتجة والمنشأ	٢
PIRELLI Tyre S. p. A سويسرا	- Pirelli - Carr - Formula - Armstrong - Courier	الأصناف المدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ٩٣*	التاسع - المدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ٩٣*	المصانع المدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ٩٣*	PIRELLI Tyre S. P. A إيطاليا	١٤
		إطارات ملاكي وتقل ونصف نقل	البرازيل	التعديل من : PIRELLI PNEUS S. A	المدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٨٢ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ٩٣*	٢٠١٠ لسنة ١٨٢ رقم إيطاليا
			البرازيل	PIRELLI PNEUS LTDA	يتم شحن الرسائل من المصانع المنتجة إلى : وأصدار مستنداتها من الموزع السويسري .	

مراكز التوزيع المستعدة والمنشأ	الماركة	المنتج	المنشأ	مصانع الشركة المستعدة	الشركة المنتجة والمنشأ	٢
ألمانيا	- Semperit - General إضافة : Continental	إطارات كارثيونك للسيارات الألي والثقل والعتف نقل	ألمانيا جمهورية التشيك فرنسا البرنغال رومانيا سلوفاكيا جنوب أفريقيا ماليزيا الكويت الولايات المتحدة الأمريكية	Continental Reifen Deutschland GmbH	Continental Reifen Deutschland GmbH ألمانيا المدرجة بالقرار الوزاري رقم ٩٦٥ لسنة ٢٠١٠ قائمة ١١٢٥ ملحوظة : يتم شحن الرسائل من المصانع المنتجة والمستعد مستخدماتها من الشركة المنتجة بألمانيا .	١٥

مراكز التوزيع المتعددة والمشتتة	اللائحة	الصف	المشأ	مصانع الشركة المتعددة	الشركة المنتجة والمشتتة	٢
إضافة : HK KINGTIME EXP. & IMP. CO., LIMITED موزع كرنج NEW VENUS COMPANY FOR GENERAL TRADING in Ajman in U. A. E Import And Export عجمان دولة الإمارات العربية Emirates & Europe For Electrical Equipment Trading EST عجمان دولة الإمارات العربية	- WATTON - MILLION - RENUUS - MOOV - CAVI MILANO - SP - VS - PIAGGO - BONLE - SUPER TAX - VENUS - DIMMER - SPRINT - COBRA	- Electronic Energy Saving Lamps - Electronic Ballast	الصين	NINGBO WATTON LIGHTING INDUSTRY Co., Ltd.	NINGBO WATTON LIGHTING INDUSTRY Co., Ltd. الصين الدرجة بالقرار الوزاري رقم ٤٥٣ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ١٠٠٠٤ إضافة ملحوظة : يتم شحن الرسائل وإصدار مستنداتها من مراكز توزيع الشركة المتعددة .	١٩
تركيا	KONEKS	يساتم بتر يستيم شمايز إضافة :	تركيا	KONEKS PISTON- Gomlek imalat San. Ve Tic A.S	KONEKS PISTON- Gomlek imalat San. Ve Tic A.S تركيا الدرجة بالقرار الوزاري رقم ١٦ لسنة ٢٠١٠ قائمة و ١١٨٤	١٧